

Zeitschrift: Annalas da la Societad Retorumantscha
Herausgeber: Societad Retorumantscha
Band: 9 (1895)

Artikel: Advertiment alla giuventüna
Autor: [s.n.]
DOI: <https://doi.org/10.5169/seals-180281>

Nutzungsbedingungen

Die ETH-Bibliothek ist die Anbieterin der digitalisierten Zeitschriften. Sie besitzt keine Urheberrechte an den Zeitschriften und ist nicht verantwortlich für deren Inhalte. Die Rechte liegen in der Regel bei den Herausgebern beziehungsweise den externen Rechteinhabern. [Siehe Rechtliche Hinweise.](#)

Conditions d'utilisation

L'ETH Library est le fournisseur des revues numérisées. Elle ne détient aucun droit d'auteur sur les revues et n'est pas responsable de leur contenu. En règle générale, les droits sont détenus par les éditeurs ou les détenteurs de droits externes. [Voir Informations légales.](#)

Terms of use

The ETH Library is the provider of the digitised journals. It does not own any copyrights to the journals and is not responsible for their content. The rights usually lie with the publishers or the external rights holders. [See Legal notice.](#)

Download PDF: 06.05.2025

ETH-Bibliothek Zürich, E-Periodica, <https://www.e-periodica.ch>

Advertiment alla giuventüna.

Tü stos pensar, mai imblidar,
O cara giuventüna,
Ch' a geniturs tias errurs
Fan granda grevadüna.

Suvent tü vas, in locs tü stas,
Che sun sventüra tia;
Vol solazzar e pauc be far,
Sche vas per nauscha via.

Per munts e valls, sco tants cristalls,
Ti sun las reits tendidas;
Non das adatg e vas bufatg,
Ün inimitg indridas.

Il bab del mal e tot scandal
Eis la pultruneria;
O quant patir e quant soffrir
Be ven da questa via!

Vol festegiar, pauc lavurar
E bein mangiar e beiber;
Suvent te vêr ün sa goder
Divertiments del Scheiver.

Parend perfetgs ils blers deletgs,
Suvent a quels te rendas;
Ma vol mirar e ponderar,
Per pauc, fitg pauc te vendas.

Vol tü saver tiu sanct dover,
Tü dar stos granda stenta
D' adüna far, desiderar
Tot quei, ch' il mal fugenta.

Tgi po mentir, il vër disdir,
Eis cert sün nauscha scala;
Tü mi pos crêr, quei sa pilver
Menar be alla mala.

Sinceritad e la verdat
Te rendan fortunada,
Mensögnas dir, mi crei, il pir
Te far sa disgraziada.

Tü stos temer e mai goder
Ils früts da furberias;
Tot ingannar te sto menar
Be per las nauschas vias.

Cun lavurar e te stentar
Il meglier te pertgüras
Da tentaziun e perdiziun
E bein er da sventüras.

Te meglürrar te stos laschar
Dals plaids d'esperienza;
Divertiments sun tentaments
Da nauscha influenza.

Restand prudent et innocent,
Has semper buna luna;
Sincer il vër semper voler
Te meina a fortuna. —

B.

